



Bienvenue à l'Assemblée générale de l'APeVAL

Herzlich willkommen
an der ordentlichen
Generalversammlung des VPeWAL

25.03.2021



Ordre du jour

Traktanden

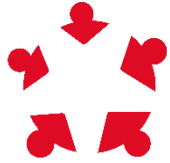
1. Approbation du procès-verbal de l'Assemblée générale 2020 par correspondance
 2. Approbation du rapport d'activités de la Présidente 2020-2021
 3. Approbation des comptes 2020
 4. Approbation du rapport de vérification
 5. Approbation du budget 2021, cotisations
-
1. Genehmigung des Protokolls der Generalversammlung 2020 auf dem Korrespondenzweg
 2. Genehmigung des Tätigkeitsberichts der Präsidentin 2020-2021
 3. Genehmigung der Rechnung 2020
 4. Genehmigung des Revisorenberichts
 5. Genehmigung des Budgets 2021, Beiträge
-



Procès-verbal de l'Assemblée générale 2020 par correspondance

Protokoll
der Generalversammlung 2020
auf dem Korrespondenzweg

APeVAL
VPeWAL



Rapport d'activités de la Présidente

Tätigkeitsbericht der Präsidentin

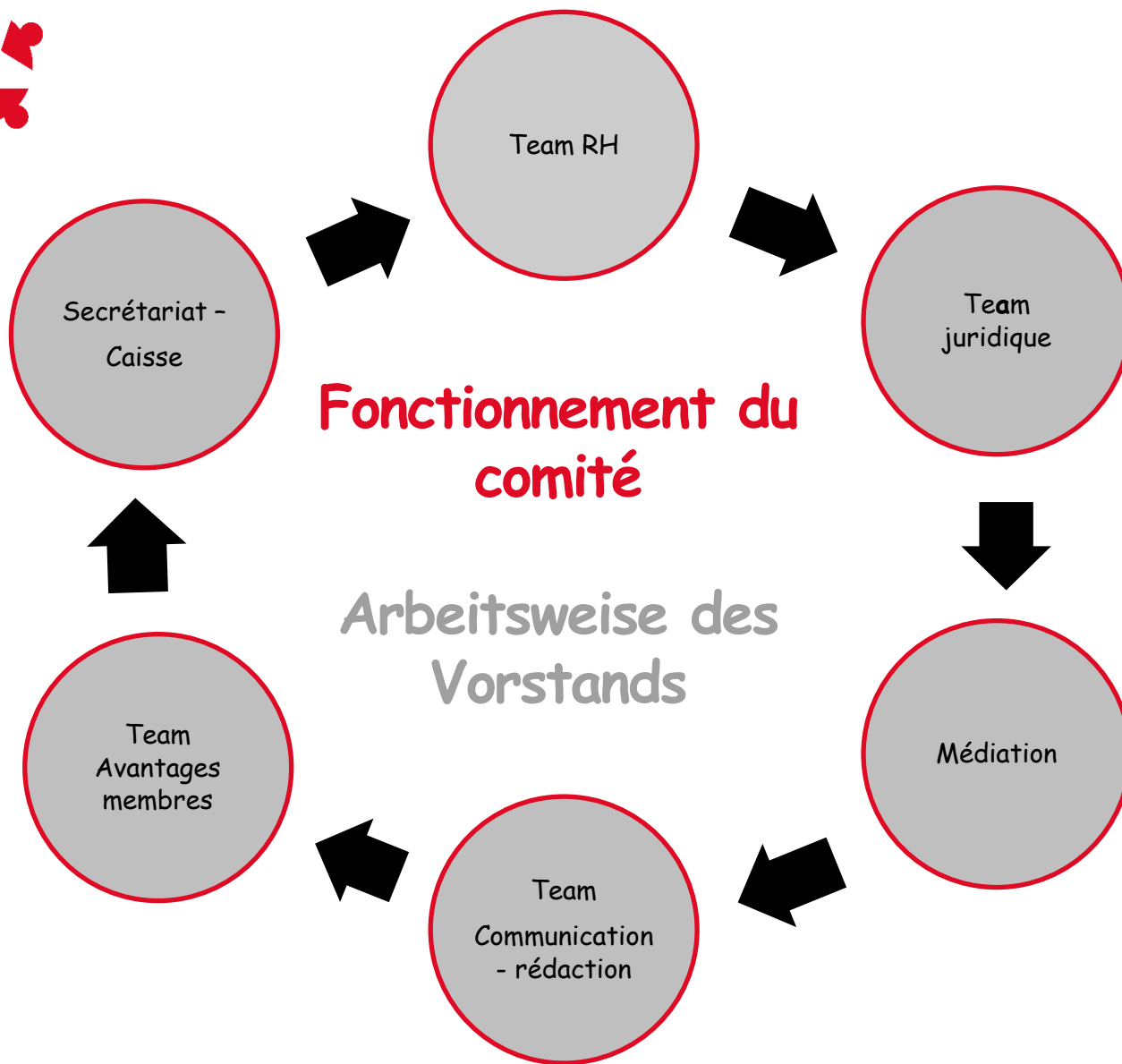




- ❖ Fonctionnement du comité
- ❖ Activités du comité
- ❖ Politique salariale 2021
- ❖ Caisse de pension CPVAL
- ❖ Modification des statuts
- ❖ Avantages membres
- ❖ Sortie annuelle 2020
- ❖ Collecte de Noël 2020
- ❖ Défis pour 2021

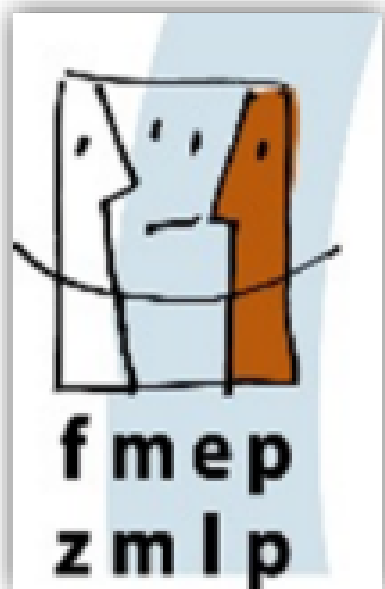
- ❖ Arbeitsweise des Vorstands
- ❖ Aktivitäten des Vorstands
- ❖ Lohnpolitik 2021
- ❖ Pensionskasse PKWAL
- ❖ Änderung der Statuten
- ❖ Vergünstigungen für Mitglieder
- ❖ Jahresausflug 2020
- ❖ Weihnachtskollekte 2021
- ❖ Herausforderungen 2021







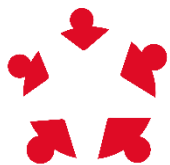
Activités du comité Aktivitäten des Vorstands



- ❖ Consultations FMEP-SRH
- ❖ Participation à la séance du 25.08.2020 avec la Délégation du personnel
- ❖ Vernehmlassungen ZMLP-DPM
- ❖ Teilnahme an der Sitzung vom 25.08.2020 mit den Delegierten des Personals



APeVAL
VPeWAL



Politique salariale 2021

Lohnpolitik 2021





Caisse de pension CPVAL

Pensionskasse PKWAL

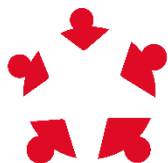
☆☆ Mesures d'accompagnement :

- Réduction du temps de travail à 41 heures dès 58 ans.
- Possibilité de changer d'emploi en fin de carrière, conservation des cotisations sociales de l'ancien poste.
- Réduction du taux d'occupation de 20%, 5 ans avant l'âge de la retraite.
- Mesure de santé, chèque de CHF 200.--/an dès 55 ans.

☆☆ Begleitende Massnahmen:

- Ab 58 Jahren Reduktion der Arbeitszeit auf 41 Stunden.
 - Am Ende der Berufslaufbahn Möglichkeit zum Stellenwechsel unter Beibehaltung der Sozialversicherungsbeiträge der vorherigen Stelle.
 - 5 Jahre vor Pensionsalter Reduktion des Beschäftigungsgrads um 20%.
 - Gesundheitsbeitrag von Fr. 200.-/Jahr ab 55 Jahren.
-

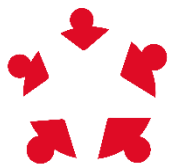
APeVAL
VPeWAL



Sortie annuelle 12.09.2020
Jahresausflug 12.09.2020

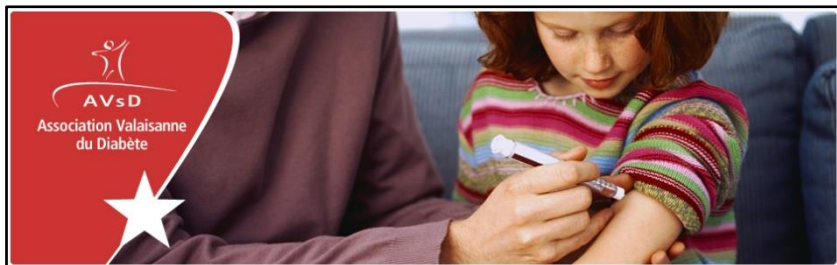


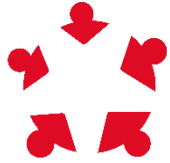
APeVAL
VPeWAL



Collecte de Noël Weihnachtskollekte

CHF 11'000.--





Comptes 2020 & rapport de vérification

Rechnung 2020 &
Revisorenbericht



Bilan 31.12.2020

Bilanz 31.12.2020

Actif	2020
PostFinance - Compte commercial	Sfr. 46'076.66
BCVs Compte CLUB	Sfr. 9'083.60
BCVs Compte EPARGNE	Sfr. 109'628.00
BCVs Titres	Sfr. 115'000.00
Impôt anticipé à récupérer	Sfr. 2'159.75
Produit à recevoir	<u>Sfr. 26'033.14</u>
Total actif	Sfr. 307'951.15
Passif	
Charges à payer	Sfr. 3'490.85
Collecte de Noël	Sfr. 11'000.00
Capital	Sfr. 286'856.74
Bénéfice de l'exercice	<u>Sfr. 6'603.56</u>
Total passif	Sfr. 307'951.15

2019
Sfr. 42'449.41
Sfr. 9'725.95
Sfr. 105'578.40
Sfr. 115'000.00
Sfr. 4'192.48
<u>Sfr. 23'611.00</u>
Sfr. 300'557.24
Sfr. 3'700.50
Sfr. 10'000.00
Sfr. 305'296.60
<u>Sfr. -18'439.86</u>
Sfr. 300'557.24



Compte d'exploitation 2020

Betriebskosten 2020

Recettes	Comptes 2020	
Cotisations membres « Actifs »	Sfr.	66'434.00
Cotisations membres « Retraités »	Sfr.	16'680.00
Produits des titres	Sfr.	<u>6'192.15</u>
Total des recettes	Sfr.	89'306.15

Budget 2020	
Sfr.	66'000.00
Sfr.	14'000.00
Sfr.	<u>6'000.00</u>
Sfr.	88'000.00





Compte d'exploitation 2020

Betriebskosten 2020

Dépenses	Comptes 2020		Budget 2020	
Frais de l'association et du comité	Sfr.	11'548.20	Sfr.	12'000.00
Matériel de bureau, articles publicitaires	Sfr.	10'407.05	Sfr.	10'000.00
Site Internet	Sfr.	638.10	Sfr.	1'000.00
Frais de port	Sfr.	7'765.40	Sfr.	6'000.00
Frais de CCP et Banque	Sfr.	343.90	Sfr.	1'000.00
Salaires: Présidente et vice-président	Sfr.	14'257.70	Sfr.	14'000.00
Secrétariat APeVAL	Sfr.	21'661.80	Sfr.	12'000.00
Webmaster et Publisher	Sfr.	6'194.00	Sfr.	4'000.00
Frais de traduction	Sfr.	4'027.00	Sfr.	2'000.00
Edition du journal « APeVAL Infos »	Sfr.	4'554.20	Sfr.	4'000.00
Assemblée générale	Sfr.	0.00	Sfr.	6'000.00
Séance des déléguées FMEP - CPVAL	Sfr.	0.00	Sfr.	2'000.00
Sortie annuelle	Sfr.	0.00	Sfr.	8'000.00
Impôts	Sfr.	1'200.00	Sfr.	1'000.00
Charges diverses	Sfr.	105.24	Sfr.	1'000.00
Total des dépenses	Sfr.	82'702.59	Sfr.	84'000.00

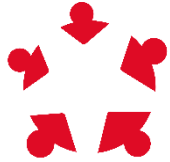


Résultat & fortune 2020

Ergebnis und Vermögen 2020

Résultat	Comptes 2020	
Recettes	Sfr.	89'306.15
Dépenses	<u>Sfr.</u>	<u>82'702.59</u>
Bénéfice de l'exercice	Sfr.	6'603.56

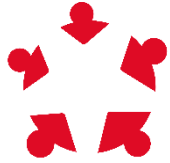
Fortune	Comptes 2020	
Fortune de l'APeVAL au 31.12.2019	Sfr.	286'856.74
Bénéfice de l'exercice	<u>Sfr.</u>	<u>6'603.56</u>
Nouvelle fortune au 31.12.2020	Sfr.	293'460.30



Approbation des comptes & décharge

Genehmigung der Rechnung &
Entlastung der Organe

APeVAL
VPeWAL



Budget 2021 & cotisations

Budget 2021 & Beiträge





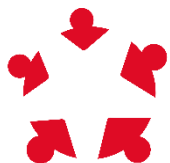
Recettes

Cotisations membres « Actifs »	Sfr. 66'000.00
Cotisations membres « Retraités »	Sfr. 16'000.00
Produits des titres	<u>Sfr. 6'000.00</u>
Total des recettes	Sfr. 88'000.00

Résultat Sfr. 2'000.00

Dépenses

Frais de l'association et du comité	Sfr. 12'000.00
Matériel de bureau, articles publicitaires	Sfr. 6'000.00
Site Internet	Sfr. 1'000.00
Frais de port	Sfr. 7'000.00
Frais de CCP et Banque	Sfr. 1'000.00
Salaires:	
Présidente et vice-président	Sfr. 14'000.00
Secrétariat APeVAL	Sfr. 15'000.00
Webmaster et Publisher	Sfr. 6'000.00
Frais de traduction	Sfr. 2'000.00
Edition du journal « APeVAL Infos »	Sfr. 4'000.00
Assemblée générale	Sfr. 6'000.00
Séances des délégués FMEP - CPVAL	Sfr. 2'000.00
Sortie annuelle	Sfr. 8'000.00
Impôts	Sfr. 1'000.00
Charges diverses	<u>Sfr. 1'000.00</u>
Total des dépenses	Sfr. 86'000.00



Modification des statuts Änderung der Statuten

Nouvel article accepté

Art. 4bis Avantages membres

1 Les membres de l'Association bénéficient de divers avantages négociés par le Comité auprès de partenaires commerciaux.

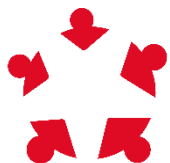
2 Le conjoint survivant, respectivement le partenaire enregistré survivant, d'un ou d'une membre continue à bénéficier des avantages offerts par l'Association. Les conditions négociées avec les partenaires commerciaux sont réservées.

Neuer Artikel Art. 4bis Mitgliedervorteile

1 Die Verbandsmitglieder profitieren von verschiedenen Angeboten, die der Vorstand gemeinsam mit den Handelspartnern aushandelt.

2 Der oder die überlebende Ehepartner/in bzw. der oder die überlebende eingetragene Partner/in eines Mitglieds profitiert auch weiterhin von den Angeboten des Verbands - unter Vorbehalt der mit den jeweiligen Handelspartnern ausgehandelten Bedingungen.

APeVAL
VPeWAL

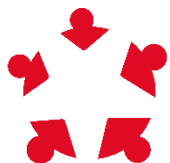


Avantages membres Vorteile für Mitglieder

Carte MIGROL-APeVAL



- ❖ Cette carte est gratuite pour nos membres.
 - ❖ Diese Karte ist kostenlos für unsere Mitglieder.
-



Divers et questions

Verschiedenes und Fragen



info@apeval.ch

027 606 93 33
079 667 68 19

APeVAL
VPeWAL



Merci de votre attention !



Besten Dank für Ihre Aufmerksamkeit
